



# TJEP GRF 34/100 HP

High Pressure



**DK** Vi ønsker Dem tillykke med Deres nye TJEP High Pressure trykluffpistol. Ved korrekt behandling og vedligeholdelse vil De have glæde af Deres pistol i mange år fremover.

Værktøjet er effektivt og pålideligt, når det anvendes korrekt og med omtanke. Producentens anvisninger skal følges for at opnå den optimale ydelse. Læs derfor venligst denne manual igennem, og vær sikker på at forstå alle sikkerhedsforskrifter, før værktøjet tages i brug. Instruktionerne for installation, anvendelse og vedligeholdelse bør gennemlæses nøje, og manualen bør gemmes som opslagsværk. **BEMÆRK:** Yderligere sikkerhedsforanstaltninger kan være påkrævet på grund af Deres specifikke anvendelse af værktøjet. Kontakt Deres repræsentant eller forhandler, hvis De har spørgsmål vedrørende værktøjet og anvendelsen heraf.

**NO** Vi håper du får stor glede av din nye TJEP High Pressure pistol. Ved korrekt behandling og vedlikehold vil du ha nytte av pistolen i mange år fremover.

Dette verktøyet er beregnet på festeoppgaver i større skala. Verktøyet er effektivt og pålitelig når det brukes korrekt og med omtanke. For å oppnå den optimale ytelsen skal produsentens anvisninger følges. Les derfor gjennom denne bruksanvisningen, og vær sikker på at du forstår alle sikkerhetsforskriftene før verktøyet tas i bruk. Ta vare på bruksanvisningen for senere bruk. **Merk!** Ytterligere sikkerhetsforskrifter kan være påkrevd på grunn av den spesifikke oppgaven du vil bruke verktøyet til. Kontakt din forhandler hvis du har spørsmål vedrørende verktøyet og bruken av det.

**GB** We congratulate you on your new TJEP High Pressure pneumatic nailer. With correct care and maintenance you will have the pleasure of your nailer for many years to come.

The tool is effective and reliable when used correctly and wisely. The manufacturer's instructions must be followed to achieve optimal performance. Therefore, please read this manual through and be sure to understand all the safety rules before you start using the tool. The instructions for installation, use and maintenance should be read carefully and the manual should be kept as reference. **NOTE:** Additional safety measures may be required because of your specific use of the tool. Please contact your representative or distributor if you have any questions regarding the tool and its application.

**PL** Gratulujemy Państwu zakupu nowej gwoździarki TJEP High Pressure. Wykonując prawidłowo serwis i konserwację będziecie używać gwoździarkę wiele lat.

Narzędzie jest skuteczne i pewne jeśli używane jest prawidłowo i mądrze. Instrukcja obsługi wskazuje jak osiągnąć optymalną pracę narzędzia. Przed rozpoczęciem pracy z narzędziem instrukcje obsługi należy dokładnie przeczytać i zrozumieć wszystkie zasady bezpieczeństwa. Wszystkie informacje dotyczące instalacji, użycia i konserwacji muszą być dokładnie przeczytane a instrukcja obsługi musi być trzymana jako dokument odniesienia. **UWAGA:** W szczególnych wypadkach użycia narzędzia mogą być wymagane dodatkowe środki bezpieczeństwa. W przypadku dodatkowych pytań odnośnie narzędzia lub jego użycia prosimy o kontakt z dystrybutorem lub przedstawicielem.

**SE** Vi hoppas att ni ska få mycket glädje av er nya TJEP High Pressure pistol. Med korrekt hantering och underhåll kommer ni att kunna nyttja pistolen i många år.

Detta verktyg är avsett för snabb och yrkesmässig infästning. Det är effektivt och pålitligt om det används korrekt och förståndigt. För att uppnå optimal prestanda ska tillverkarens anvisningar följas. Läs därför noga igenom manualen och se till att du förstår alla säkerhetsföreskrifter innan verktyget tas i bruk. Spara bruksanvisningen för framtida behov. **Observera!** Ytterligare försiktighetsåtgärder kan gälla vid särskild användning av verktyget. Kontakta er återförsäljare vid frågor angående verktyget eller dess användning.

**FI** Toivomme, että olet tyytyväinen ostamaasi TJEP High Pressure naulain. Kun käsittelet ja nautainta oikein, se palvelee sinua monia vuosia.

Tämä työkalu on tarkoitettu nopeaan ja ammattimaiseen kiinnittämiseen. Oikein ja järkevästi käytettynä se on tehokas ja luotettava apuväline. Noudata almistajan ohjeita, niin saat työkalustasi parhaan hyödyn. Lue siis käyttöohje huolellisesti ja varmista, että ymmärrät kaikki turvaohjeet ennen kuin otat työkalun käyttöön. Pidä käyttöohje tallessa myöhempää tarvetta varten. **Huomio!** Työkalun erityisissä käyttökohteissa voidaan tarvita ylimääräisiä varotoimia. Ota yhteyttä jälleenmyyjään, jos sinulla on kysyttävää työkalusta tai sen käytöstä.

**DE** Wir gratulieren Ihnen zu Ihrer neuen TJEP Druckluftnagler. Bei richtiger Pflege und Wartung werden Sie viele Jahre Freude an Ihrer Nagelpistole haben.

Das Werkzeug ist effektiv und zuverlässig, wenn es korrekt und mit Vorsicht angewandt wird. Die Anweisungen des Produzenten müssen befolgt werden, um die optimale Leistung zu erzielen. Lesen Sie daher bitte diese Anleitung durch und achten Sie darauf, dass Sie alle Sicherheitsvorschriften verstehen, bevor das Werkzeug in Gebrauch genommen wird. Die Anleitungen für Einbau, Betrieb und Wartung sollten sorgfältig durchgelesen werden und das Handbuch sollte als Nachschlagwerk aufgehoben werden. **BEACHTEN:** Zusätzliche Sicherheitsmaßnahmen können aufgrund Ihrer spezifischen Anwendung des Werkzeugs erforderlich sein. Wenden Sie sich bitte an Ihren Vertreter oder Händler, wenn Sie Fragen zum Werkzeug und zur Anwendung des Werkzeugs haben.

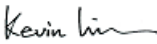
**EE** Me õnnitleme teid uue High Pressure naelapüstol. Õige ravi ja hooldus on teil hea meel teie naelutaja paljude aastate jooksul.

Tööriist on tõhus ja usaldusväärne, kui seda kasutatakse õigesti ja targalt. Tootja juhiste tule järgida, et saavutada optimaalne tulemuslikkus. Seega, palun lugeda juhend hoolikalt läbi ning veenduge, et olete kõikidest ohutuseeskirjadest õigesti aru saanud, enne tööriistaga tööle asumist. Enne seadme seadistust, kasutamist ja hooldust, tuleks kasutusjuhend hoolikalt läbi lugeda ning käsiraamat tuleks säilitada. **MÄRKUS:** Täiendavad turvameetmed võivad olla vajalikud, sest oma spetsiifilise kasutamisega vahend. Palun pöörduge esindaja või levitaja Kui teil on küsimusi tööriista ja selle rakendamise.

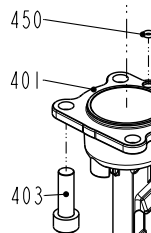
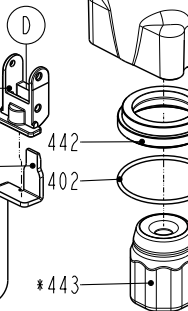
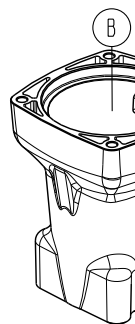
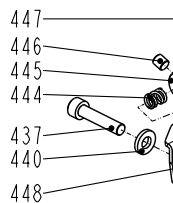
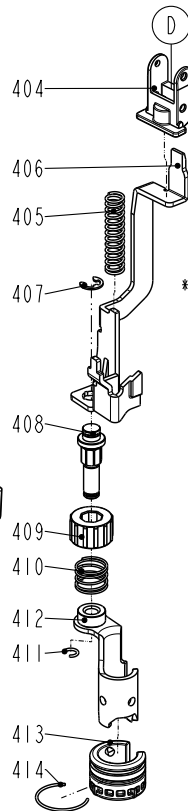
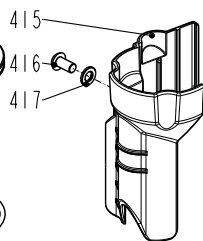
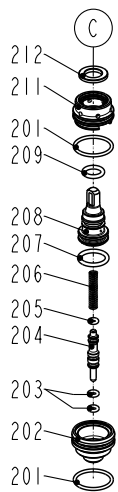
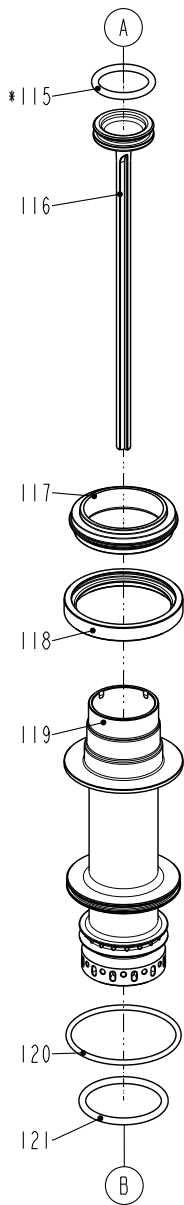
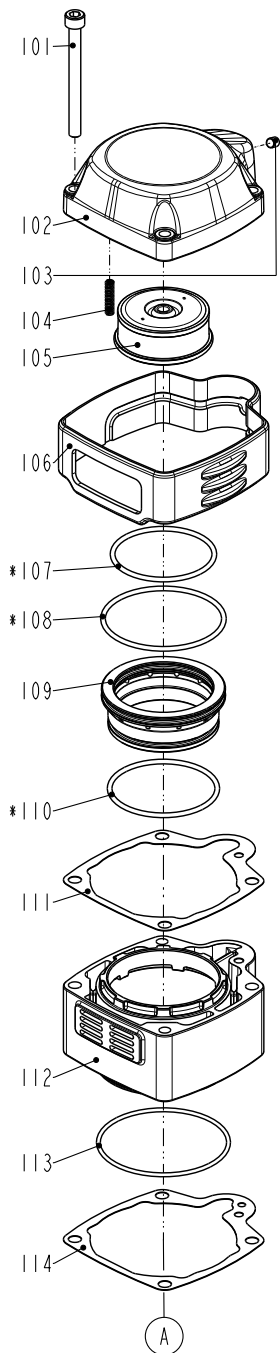
## Technical specifications

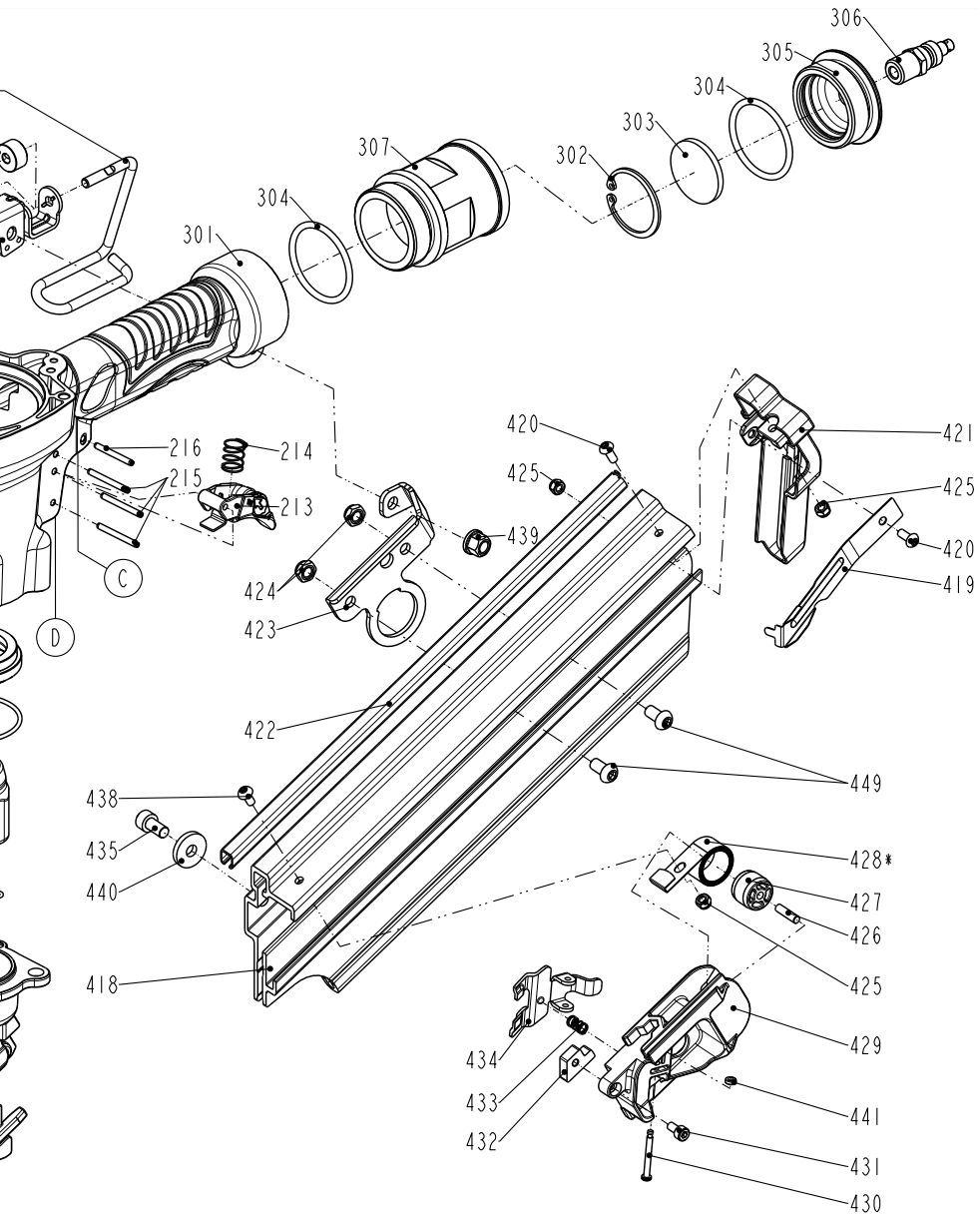
<b>Model</b>	<b>TJEP GRF 34/100 HP</b>
TJEP no.	100180
Lenght	355 mm
Width	112 mm
Height	319 mm
Weight	2,7 kg
Capacity	36 nails
Pressure	11,8 – 22,5 bar (177 – 338 psi)
Diameter, nails	2,9 – 3,3 mm
Length, nails	50 – 100 mm
Angle	34°
Type	Nails 34° e.g. TJEP GF and GR nails
$L_{PA}^*$ 2s	97,5 dBA
$L_{PA}^*$ 1s, 1m	98,8 dBA
$a^*_{hwz}$	3,74 m/s <sup>2</sup>

## Declaration of conformity

We	Basso Industry Corp., No. 24, 36 <sup>th</sup> Rd., Taichung Industrial Zone, Taichung, Taiwan R.O.C.
declare under our sole responsibility that the	Pneumatic nailer TJEP GRF 34/100 HP
conforms with the directive(s), its amedment(s) and standard(s)	Machinery Directive 2006/42/EC EN ISO 12100 , EN 792-13+A1 EN 12549+A1 , ISO 8662-11+A1
Serial number:	Signed:
	 Kevin Lin (Quality Manager)
Authorized contact in EU to compile the Technical File:	KYOCERA UNIMERCO Fastening A/S Drejervej 2, DK-7451 Sunds Tel: +45 97 14 14 40 Mr. Ebbe Hornstrup

# TJEP GRF 34/100 HP





# Spareparts

ITEM NO.	PART NO.	DESCRIPTION
101	2040101-04161-0	HEX.SOC.HD.BOLT
102	11369-0794301-1	CAP
103	2040104-03010-0	HEX.SOC.HD.SCREW
104	11360-0790001-1	COMPRESSION SPRING
105	11370-0790002-1	SEAL
106	1138B-0790001-1	GLOVE
107	2041108-05121-0	O - RING
108	2041108-06121-0	O - RING
109	11368-0790004-1	HD.VALVE PISTON
110	2041100-06021-0	O - RING
111	11302-0790001-1	CYLINDER CAP SEAL
112	1130E-0874301-1	CAP
113	2041102-07010-0	O - RING
114	1130B-0790001-1	GASKET
115	2041100-03062-0	O - RING
116	11387-0870005-1	DRIVER
117	11399-0790002-1	COLLAR
118	1131E-0790001-1	CYLINDER PRESS RING
119	11320-0870002-1	CYLINDER
120	2041104-06020-0	O - RING
121	2041100-04060-0	O - RING
201	2041102-02040-0	O - RING
202	11374-0790001-1	PLUNGER CAP
203	2041109-01071-0	O - RING
204	11375-0790001-1	PLUNGER
205	2041102-01031-0	O - RING
206	11376-0790001-1	SPRING
207	2041100-02081-0	O - RING

ITEM NO.	PART NO.	DESCRIPTION
208	1133S-0790002-1	VALVE PLUNGER
209	2041100-01084-0	O - RING
211	11373-0790001-1	TRIGGER VALVE HEAD
212	11381-0790003-1	WASHER
213	11224-0790001-2	TRIGGER UNIT
214	11376-0370001-1	SPRING
215	2040401-05150-0	SPIRAL PINS
216	2040401-05140-0	SPIRAL PINS
301	11230-0795208-1	GUN BODY UNIT
302	2040300-11010-0	C - RING
303	1137N-0790001-1	FILTER
304	2041108-04080-0	O - RING
305	11346-0794301-1	END CAP
306	1135V-0000047-1	AIR PLUG
307	1132N-0875201-1	DEEP IMPACT SOCKET 1
401	11253-0874703-1	NOSE PIECE UNIT
402	2041102-05050-0	O - RING
403	2040101-05030-2	HEX.SOC.HD.BOLT
404	11338-0874702-1	SAFETY GUIDE
405	11337-0644701-2	SAFETY SPRING
406	11332-0874704-1	SAFETY B
407	2040302-27010-0	E - RING
408	11227-0644701-1	ADJUST ROD UNIT
409	11393-0644702-2	ADJUST AXIE
410	1138J-0644701-1	SAFETY SPRING A
411	1131C-0644701-1	RING
412	11331-0874702-1	SAFETY A
413	11339-0644702-1	PROTECTIVE CASING

ITEM NO.	PART NO.	DESCRIPTION
414	1131G-0374702-1	FIXED RING
415	1137A-0874703-1	SAFETY COVER
416	2040102-03020-0	HALF ROUND HD.HEX.BOLT
417	2040201-03050-0	FLAT WASHER
418	11389-0874706-1	MAGAZINE A
419	1130S-0874701-1	STOP NAIL PLATE
420	2040102-02040-0	HALF ROUND HD.HEX.BOLT
421	11390-087A201-2	PROTECTING HOOD COVER
422	11396-0874703-1	STEEL CHANNEL
423	11323-0874708-1	POSITIONING SHEET
424	2040500-04010-0	LOCK NUT
425	2040500-02010-0	LOCK NUT
426	11385-0374704-1	ROLL PIN
427	11386-0370002-1	ROLLING ELEMENT
428	11372-0370001-1	SPRING
429	1136E-0644701-1	PROTECTING HOOD COVER
430	11318-0084701-1	TRIGGER PIVOT PIN
431	2040101-02030-0	HEX.SOC.HD.BOLT
432	1136G-0834701-1	SQUARE UNITS
433	1136F-0374701-1	SPRING
434	11363-0644704-1	PUSHER
435	2040101-04020-0	HEX.SOC.HD.BOLT
437	2040101-04270-0	HEX.SOC.HD.BOLT
438	2040102-02010-0	HALF ROUND HD.HEX.BOLT
439	2040501-04010-0	BOLT CAP
440	2040202-04010-0	FLAT WASHER
441	1131D-0460001-1	URETHANE RETAINER
442	1135J-0790001-1	PRESS RING

ITEM NO.	PART NO.	DESCRIPTION
443	11327-0790001-1	BUMPER
444	1138J-1154701-1	SPRING RETAINER
445	1136C-1154702-1	POSITIONING AXIS
446	2040104-04010-0	HEX.SOC.HD.SCREW
447	1133D-1154703-1	SPRING RETAINER
448	1136H-1154703-1	RAFT HOOK BRACKET
449	2040102-04010-0	HALF ROUND HD.HEX.BOLT
450	2041109-01070-0	O - RING



KYOCERA UNIMERCO Fastening A/S  
Drejervej 2  
DK-7451 Sunds  
Tlf. +45 97 14 14 40  
Fax +45 97 14 14 86  
tjep@unimerco.com

[www.tjep.eu](http://www.tjep.eu)